

---

# **XIV**

**Maantiepyöräilykilpailu**

# **HÄMEENLINNA — HELSINKI**

**22. päivänä syyskuuta 1935**

**Järjestää:**

**HELSINGIN PYÖRÄILYSEURA**

---

# Polkupyöräilijät!

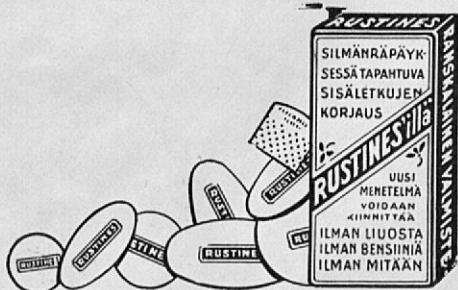
Sekä kilpailijan että retkeilijän on muistettava, että ainoastaan tuoreet ja luotettavat kumikorjaustarpeet on käytettävä renkaiden korjaamiseen.

**Muistakaa aina  
käyttää**

# RUSTINES

laatuvalmisteita.

**Luotettavat / Kestävät  
siksi huokeat.**



*3 kultamitalia: Rio De Janeiro 1922 — Strassburg 1923 — Le Mans 1923 — Ranskan "Touring-Clubb" in iso hopeamitali 1922 — Kaksi kunniakirjaa 1925 — Kunniakirja Rappel'issa 1922.*

Edustaja:

**OY. VILHELM BORK & CO. AB.**  
**HELSINKI** / Kaisaniemenkatu 6 A / Puhelin 33 276

## Kilpailuohjeet:

1) Hämeenlinna—Helsinki-ajossa lähtee C-luokka klo 10, A- ja B-luokka klo 11 Hämeenlinnan kauppatorilta.

2) Kilpailijan on haettava numeronsa ja lähemmät ohjeet kilpailujen sihteeriltä Hämeenlinnan kauppatorilta klo 8.30—9.30 välisenä aikana. Numero on kiinnitettävä selän alaosaan.

3) *Kilpailureitti*: 1) Hämeenlinnassa: Kauppatori—Hallituskatu—Kirjastotalo—Pikkukatu—L. Viertotie; 2) Maaseudulla: Turenki—Karon kansak.—Hausjärven kk.—Hikiä—Hyvinkää (60 km., ruokailuasema)—Nukarinkylä—Hyrylä—Helsingin pitäjän Tuomarilantie; 3) Helsingissä: Mäkelänkatu—Sturenkatu—Helsinginkatu—Eläintarha.

4) Polkupyörän tai pyörän saa kokonaisuudessaan vaihtaa ainoastaan siinä tapauksessa, ettei kilpailija voi sitä omin neuvoin korjata. Rengasrikon sattuessa ei saa vaihtaa valmiiksi montteerattua pyörää, vaan on rengas vaihdettava. Kilpailija ei saa pyörää korjatessaan tai rengasta vaihtaessaan vastaanottaa ulkopuolista apua.

5) Hämeenlinnassa lähtöpaikalla kilpailijat jättävät matkatavaransa, kunkin kolli omistajansa nimilipulla varustettuna, pakaasikuorma-auton hoitajille. Tämä kuorma-auto saapuu Helsingissä Eläintarhaan.

6) Maaliin saavuttua kilpailija luovuttaa numeronsa kilpailujen sihteerille.

7) Palkintojen jako tapahtuu sunnuntaina 22. 9. 1935 klo 20 Kaisaniemen ravintolassa. Jos kilpailija ei ole tilaisuudessa

saapumaan palkintojenjako-tilaisuuteen, saa hän periä palkintonsa myöhemmin Helsingin Pyöräilyseuran sihteeriltä, rak. mest. Aarne Euramaalta, os. Rauhankatu 11 D.

8) Mahdolliset protestit on rikkomusten todistajat esittämällä tehtävä heti kilpailujen päätyttyä kilpailujen sihteerille.

Hämeenlinna—Helsinki-maantieajossa kilpaillaan seuraavasta kiertopalkinnosta:

Suomen Pyöräilyliiton lahjoittaman kiertopalkinnon saa vuodeksi haltuun se seura, jonka kolmen parhaan miehen (sarjoista riippumatta) yhteenlaskettu aika on pienin. Kiertopalkinto on voitettava kolmasti. Kiertopalkintoa puolustaa Porvoon Urheilijat.

Polkupyöräilijän  
tärkein  
ravintoaine  
kilpailuissa ja  
retkillä  
on  
BANAANIT!

Käyttäkää



banaaneja







*Tuomarit:*

Ylituomari: *L. Anttila.*

Ratavalvojat: *K. Sirén, E. Nyholm, H. Seppälä, A. Salonen.*

Kilpailusihteerit: *M. Hellevuo, H. Fredriksson.*

Ajanottajat: *S. Sandell, A. Nisunen.*

Maalituomarit: *B. Ceder, U. Euramaa, T. Lindgren, M. Piekäinen.*

Lähetittäjä: *L. Anttila.*

Tuomarineuvosto: *L. Anttila, S. Sandell, A. Euramaa, H. Fredriksson ja A. Nisunen.*

**Tukkuliike**

**Harald Silvo**

Helsinki, It. Teatterikuja 3. Puhelin 22 906

Myy edullisesti:

Alusvaatteita, Työvaatteita, Käsi-  
neitä, Sukkia, Villapaitoja, Takkeja  
ja Jumppereita, Baskerlakkeja, y. m.  
y. m. Satoja muita artikkeleita.

**ARV.**

**KAUPPIAAT!**

Tehkää käynti liikkeessäni tai tiedus-  
telkaa hintoja. Pyytäkää näytteitä.

## Hämeenlinna – Helsinki maantiepyöräily- kilpailun aikaisemmat voittajat:

### A-l u o k k a.

1921	I. Voutelin, H.T. ....	4.23,58
1922	H. Mäkinen, K.V. ....	4.37,22
1923	I. Voutelin, O.J. ....	4.32,15
1924	R. Hellberg, P.A. ....	4.41,50
1925	R. Hellberg, P.A. ....	4.04,07
1926	R. Hellberg, P.A. ....	4.25,19
1927	R. Hellberg, P.A. ....	4.53,25
1928	V. Mäntylä, T.P. ....	4.16,29,5
1929	R. Hellberg, P.A. ....	4.07,51
1930	R. Hellberg, P.A. ....	4.10,35,5
1931	H. Munter, P.A. ....	4.16,44,5
1932	R. Hellberg, P.A. ....	4.08,55,2
1933	H. Munter, P.A. ....	3.54,41,6

### B-l u o k k a.

1924	N. Sainio, O.J. ....	5.26,51,8
1925	S. Sandell, H.P. ....	4.39,32,6
1926	V. Nordlund, P.P. ....	5.19,47
1927	J. Linna, S.K.R.U. ....	5.00,47
1928	A. Nisunen, H.P. ....	4.28,18
1929	V. Höyden, O.J. ....	4.25,50
1930	A. Pelander, P.A. ....	4.33,37

# G. A. KARLSSON

HÄMEENLINNA

Puhelin 398

## Polkupyörien erikoisliike

Suurin ja monipuolisin varasto paikkakunnalla. Parhaita polkupyöriä ja niiden osia tukuttain ja vähittäin

# RADIO-AITTA OY.

## *Radiokoneitten erikoisliike*

Fredrikinkatu 45. Puhelin 39 013

Siltasaarencatu 11. Puhelin 72 032

*Myy* radiovastaanottimia edullisesti, myös vähittäismaksuin. Koneita vaihdetaan. Radiovastaanottimien korjaukset ja antennien asennukset suoritetaan huolella.



1931	A. Nisunen, H.P. ....	4.20,53
1932	E. Hokka, L.P. ....	4.21,48,2
1933	N. Riutanen, P.A. ....	4.00,07,4

#### C l u o k k a.

1930	E. Tuomisto, H.T. ....	4.33,37
1931	N. Riutanen, P.A. ....	4.30,19,2
1932	T. Lindgren, H.P. ....	4.23,48
1933	V. Hietanen, P.U. ....	4.15,55,5

#### I k ä m i e s l u o k k a.

1924	Hj. Väre, T.U. ....	5.35,56
1925	K. Lindström, H.P. ....	4.32,51
1926	K. Lindström, H.P. ....	5.30,17
1927	H. Nordqvist, P.P. ....	5.22,51
1928	A. Collin, L.P. ....	4.46,52
1929	V. Myrskog, K.K. ....	4.46,37
1932	G. Grönroos, H.P.T. ....	5.29,30,2
1933	V. Väänänen, H.U. ....	4.23,47,8

### *Pyöräilykauden loputtua*

on pyörä vietävä asiantuntevien ammattimiesten puhdistettavaksi ja öljyttäväksi ennen talviteloille asettamista.

### **LAURI ANSATIEN POLKUPYÖRÄKORJAAMO**

*Uudenmaankatu 4—6. Puh. 28 589*

suorittaa polkupyörien korjaukset hyvällä ammattitaidolla ja kohtuullisilla hinnoilla.

# SUOMEN TURKISTEHDAS O.Y.

HÄMEENLINNA

Puhelin 1 59

- Maamme suurin
- ja johtavin
- turkisinahkatehdas

## POLKUPYÖRIÄ

„IMATRA”

„KOTKA”

„VENUS SPECIAL”

sekä ruots. ja engl. **kilpa-ajopyöriä.**

Myös kaikkia pyörätarpeita tuk-  
ku- ja vähittäismyyntiä varten.

**SUOMEN KONELIIKE O.Y.**

Vilhonkatu 9

Puh. 39 060 ja 31 020

# Hämeenlinna – Helsinki-maantiepyöräilyn osanottajat:

## C-luokka, lähtö klo 10

N:o	Nimi ja seura	Kilpailuaika	Sijoitus
1)	E. Järvi, NMKY .....	.....	.....
2)	N. Sievinen, NMKY .....	.....	.....
3)	P. Lausaari, NMKY .....	.....	.....
4)	E. Vesa-aho, Lahden Pyöräilijät	.....	.....
5)	R. Lindroos, Lahden Pyöräilijät	.....	.....
6)	S. Jyrkinen, Jääsken Kirijät ....	.....	.....
7)	V. Helkiö, Hämeenlinnan Tarmo	.....	.....
8)	V. Pohjola, Hämeenlinnan Tarmo	.....	.....
9)	U. Niemi, Hämeenlinnan Tarmo	.....	.....
10)	O. Aaltonen, H:linnan Tarmo ..	.....	.....
11)	E. Soisalo, Tampereen Pyrintö ..	.....	.....
12)	P. Ollila, Tampereen Pyrintö ..	.....	.....
13)	V. Rantanen, Tampereen Pyrintö	.....	.....
14)	P. Alho, Tampereen Pyrintö ....	.....	.....
15)	V. Saukkonen, Turun Pyöräilijät	.....	.....
16)	Y. Hupponen, Turun Pyöräilijät	.....	.....
17)	A. Lindholm, Orimattilan Jymy	.....	.....
18)	K. Jokinen, Harvialan Pauku ....	.....	.....

N:o	Nimi ja seura	Kilpailuaika	Sijoitus
19)	V. Jokinen, Harvialan Paukku ..	.....	.....
20)	G. Jokinen, Harvialan Paukku ..	.....	.....
21)	N. Tallberg, IK32 .....	.....	.....
22)	C. Skogster, IK32 .....	.....	.....
23)	H. Winqvist, IK32 .....	.....	.....
24)	L. Lönnfors, IK32 .....	.....	.....
25)	P. Nurmi, IK32 .....	.....	.....
26)	R. Rutström, IK32 .....	.....	.....
27)	H. Baumgartner, ehd., IK32 ....	.....	.....
28)	E. Oittinen, H:gin Pyörä-Toverit	.....	.....
29)	R. Jansson, H:gin Pyörä-Toverit	.....	.....
30)	U. Heikkeri, H:gin Pyörä-Toverit	.....	.....
31)	L. Ilves, H:gin Pyörä-Toverit ..	.....	.....
32)	V. Ahola, H:gin Pyörä-Toverit ..	.....	.....
33)	L. Leino, H:gin Pyörä-Toverit ..	.....	.....
34)	A. Saaristo, H:gin Pyörä-Toverit	.....	.....
35)	A. Sandgren, H:gin Pyörä-Toverit	.....	.....
36)	U. Kauppinen, H:gin Pyörä-Tov.	.....	.....
37)	Th. Sjöblom, H:gin Pyörä-Toverit, ehd. ....	.....	.....
38)	E. Snellman, H:gin Pyörä-Toverit, ehd. ....	.....	.....
39)	A. Tuomala, H:gin Pyöräilyseura ..	.....	.....
40)	G. Forsberg, H:gin Pyöräilyseura	.....	.....
41)	T. Merisalo, H:gin Pyöräilyseura	.....	.....
42)	E. Tolvanen, H:gin Pyöräilyseura	.....	.....
43)	A. Jalo, H:gin Pyöräilyseura ....	.....	.....
44)	O. Oksanen, H:gin Pyöräilyseura	.....	.....

# Sff

## Sinebrychoff

**Laatunsa ansiosta  
ensimäinen tässä maassa.**

N:o	Nimi ja seura	Kilpailu aika	Sijoitus
45)	R. Aho, H:gin Pyöräilyseura ....	.....	.....
46)	J. Viita, H:gin Pyöräilyseura ..	.....	.....
47)	L. Heiskanen, H:gin Pyöräilyseura ..	.....	.....
48)	K. Sirén, H:gin Pyöräilyseura ..	.....	.....
49)	K. Sirén, H:gin Pyöräilyseura ..	.....	.....



N:o	Nimi ja seura	Kilpailuaika	Sijoitus
50)	S. Kanervisto, Tampereen Pyrintö, ehd. ....	.....	.....

#### A-luokka, lähtö klo 11

51)	R. Mieho, H:gin Pyöräilyseura ..	.....	.....
52)	K. Sainio, Lahden Pyöräilijät ..	.....	.....
53)	P. Lindholm, H:linnan Tarmo ..	.....	.....
54)	E. Tuomisto, Hämeenlinnan Tarmo, ehd. ....	.....	.....

#### B-luokka, lähtö klo 11

55)	V. Nieminen, H:linnan Tarmo ..	.....	.....
56)	J. Ollikainen, H:linnan Tarmo ..	.....	.....
57)	M. Lainesalo, H:linnan Tarmo ..	.....	.....
58)	B. Ostrow, IK32 .....	.....	.....
59)	H. Wistbacka, IK32 .....	.....	.....
60)	E. Hokka, Lahden Pyöräilijät ..	.....	.....
61)	K. Suhonen, Helsingin Pyörä-Toverit .....	.....	.....
62)	K. Sivén, H:gin Pyörä-Toverit ..	.....	.....
63)	E. Forsberg, H:gin Pyöräilyseura ..	.....	.....
64)	E. Sirén, H:gin Pyöräilyseura ..	.....	.....
65)	N. Lilja, H:gin Pyöräilyseura ..	.....	.....
66)	A. Leskinen, H:gin Pyöräilyseura ..	.....	.....
67)	S. Ståhlberg, H:gin Pyöräilyseura ..	.....	.....
68)	A. Kajala, Nousiaisten Alku ....	.....	.....
69)	V. Vuori, Mäntsälän Kisatoverit ..	.....	.....

## Järvisen Polkupyöräliike

HÄMEENLINNA

Linnankatu 5. Puhelin 696

Polkupyöriä ja  
osatavaroita  
edullisesti  
tukuttain ja  
vähittäin

### Oma korjaamo

Aulis palvelus kaikissa  
alaamme koskevissa  
asioissa.



## „UNION”

Ruotsalainen  
laatupyörä

Polkupyörä, jonka  
laatu on korkeampi  
kuin hinta

MYY:

URHEILULIIKE

## „CORNER”

Kasarmink. 34. Puh. 25 623

## paino- tuotteita

kaikkiin tarkoituksiin

Tiedustelkaa  
hintojamme

## Kirjapaino-Oy. Lause

Helsinki, Kirstink. 1  
Puh. 72 822 ja 72 400

## Helsingin Polkupyöräpaja

P. Esplanaadi 35  
Puhelin 26 919

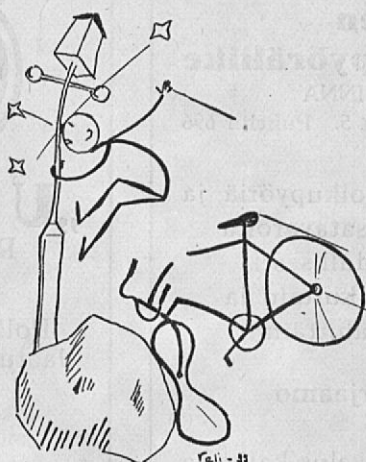
Huom! Uusi osote

**Polkupyöriä,**

**Kumia,**

**Osia ja tarpeita myydään**

Kaikenlaista polku-  
pyöräin korjausta teh-  
dään ensiluokkaisesti  
kohtuullisilla hinnoil-  
la. Pikainen toimitus.  
Pyöriä otetaan talvi-  
korjuun.



# POLKUPYÖRIÄ

**polkupyöränosia  
ja korjaustöitä**

tarvitessanne, on teidän edullisinta kääntyä puoleemme, sillä varastomme monipuolisuus on siitä takeena.

**R O I N E**

**Annankatu 25**

**Huomaa!**

*Työssä ainoastaan  
ammattitaitoisia miehiä*